

Declaration and Power of Attorney for Patent Application 特許出願宣誓書及び委任状 Japanese Language Declaration 日本語宣言書

下記の氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。

As a below named inventor, I hereby declare that:

私の住所、郵便住所、国籍は下記の私の氏名の後に記載された通りです。

My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.

下記の名称の発明に関して特許請求の範囲に記載され、特許出願している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者であると(下記の名称が複数の場合)信じています。

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

FUEL INJECTION DEVICE

上記発明の明細書(下記の欄で×印がついていない場合は、本書に添付)は、	the specification of which is attached hereto unless	
	the following box is checked:	
□に提出され、米		
国出願番号または PCT 国際出願番号を	☐ was filed on	
とし、	as United States Application Number or PCT	
	International Application Number	
(該当する場合)に補正されました。	and was amended on	
	(if applicable).	
私は、特許請求範囲を含む上記補正後の明細書を検討し、		
内容を理解していることをここに表明します。	I hereby state that I have reviewed and understand the	

私は、連邦規則法典第37編第1.56項に規定されると おり、特許性の有無について重要な情報を開示する義務が

あることを認めます。

私は、以下に記載する特許もしくは発明者証の外国出願について米国法典第35編119条(a)-(d)項又は365条(b)項に基づく外国優先権を、又は以下に記載する米国以外の国の少なくとも一ヵ国を指定しているPCT国際出願について米国法典第35編365(a)項に基づく外国優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している本出願の前に出願された特許もしくは発明者証の外国出願又はPCT国際出願を、枠内をマークすることで以下に示します。

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

Prior Foreign Application(s)				Priority Not Claime	
外国での	D先行出願				(優先権主張なし)
1.	2002-	364907	Japan	17/December/2002	
	(Number)	(番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed)	(出願年月日)
2.	2003-	385686	Japan	14/November/2003	
	(Number)	(番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed)	(出願年月日)
3.					
	(Number)	(番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed)	(出願年月日)
4.					
	(Number)	(番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed)	(出願年月日)
5.					
	(Number)	(番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed)	(出願年月日)
6.					
	(Number)	(番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed)	(出願年月日)
7.					
	(Number)	(番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed)	(出願年月日)
		<u> </u>	(F:1: P.+-)	(Application No.)	(Filing Date)
	ication No. [番号))	(Filing Date) (出願日)	(出願番号)	(出願日)
0際利が行限国典条出を米すり際第に願こ国る、出3	基づく権利、 ほについて来しま にに主第35線 米国特許出願 その出いの 原の出い 7編1.56	又は米国を指 国法典第35編 ます。 また、本 編112条第1 類又は PCT 国際 頭の出願日以降 までの期間中に 項で定義され	へて米国法典第35編12 定している下記の PCT 国 編365条(c)に基づく権 は出願の各請求範囲の内容 段で規定された方法で外 祭出願に開示されていない 経で当該国内出願又は PCT と入手された、連邦規則法 た特許性の有無に関する あることを認識していま	I hereby claim the benefit under States Code, Section 120 of application(s), or 365(c) of any application designating the United States or PCT Internity in the manner provided by the firs 35, United States Code Section 11 duty to disclose information who patentability as defined in Title Regulations, Section 1.56 which between the filing date of the prother than the mational or PCT Internation application.	any United States y PCT International ted States, listed to matter of each of not disclosed in the national application t paragraph of Title 2, I acknowledge the nich is material to 37, Code of Federal h became available for application and
	ication No. (願番号)		Filing Date (出願日)	Status : Patented, Pend (現況) (特許許可済)、 (係属	ing, Abandoned 中)、(放棄済)

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、私自身の知識に基いて本宣言書中で私が行う表明 が真実であり、かつ私の入手した情報と私の信じるところ に基く表明が全て真実であると信じていること、さらに故 意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典 第18編第1001条に基き、罰金または拘禁、もしくは その両方により処罰されること、そしてそのような故意に よる虚偽の声明を行えば、出願した、又は既に許可された 特許の有効性が失われることを認識し、よってここに上記 のごとく宣誓を致します。

委任状: 私は下記の発明者として、本出願に関する一切 の手続を米特許商標局に対して遂行する弁理士または代理 人として、下記の者を指名いたします。(弁護士、または代 理人の氏名及び登録番号を明記のこと)

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number)

Larry S. Nixon, 25640; Robert W. Faris, 31352; Richard G. Besha, 22770; Michael J. Keenan, 32106; Updeep S. Gill, 37334; Michael J. Shea, 34725; Michelle N. Lester, 32331; Raymond Y. Mah, 41426.

書類送付先: (Send Correspondence to)

Larry S. Nixon, Esq., NIXON & VANDERHYE P.C., 1100 North Glebe Rd., 8th Floor, Arlington, VA 22201-4714

直接電話連絡先(名前及び電話番号): Direct Telephone Calls to (name and telephone number) Larry S. Nixon, Esq., telephone number (703) 816-4000

唯一または第一発明者 (Full name of sole or first inventor): Yasuhide Tani

発明者の署名 (Inventor's Signature)

日付 (Date)

住所 (Residence): Nogoya-city, Japan

国籍 (Citizenship): Japan

郵便住所 (Post Office Address): c/o DENSO CORPORATION

1-1, Showa-cho, Kariya-city, Aichi-pref., 448-8661, Japan

第二共同発明者 (Full name of second joint inventor): Kimitaka Saito

発明者の署名 (Inventor's Signature)

Kimitaka Saito December 15.2003

住所 (Residence): Nagoya-city, Japan

国籍 (Citizenship): Japan

日付 (Date)

郵便住所 (Post Office Address): c/o DENSO CORPORATION

1-1, Showa-cho, Kariya-city, Aichi-pref., 448-8661, Japan

Additional Inventor(s) is (are) listed on the attached sheet which is incorporated herein by reference.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

第三共同発明者 (Full name of third joint inventor): Atsuya Okamoto				
発明者の署名 (Inventor's Signature)				
日付 (Date) December 15, 2003				
住所 (Residence): Okazaki-city, Japan				
国籍 (Citizenship): Japan				
郵便住所 (Post Office Address): c/o DENSO CORPORATION 1-1, Showa-cho, Kariya-city, Aichi-pref., 448-8661, Japan				
The state of the s				
第四共同発明者 (Full name of fourth joint inventor): Takashi Suzuki				
発明者の署名 (Inventor's Signature) Takashi Sunhi December 18, 2003				
日付 (Date) December 18, 2003				
住所 (Residence): Toyohashi-city, Japan				
国籍 (Citizenship): Japan				
郵便住所 (Post Office Address): c/o Toyohashi University of Technology 1-1, Hibarigaoka, Tenpaku-cho, Toyohashi-city, Aichi-pref., 441-8122, Japan				
第五共同発明者 (Full name of fifth joint inventor):				
発明者の署名(Inventor's Signature)				
日付 (Date)				
住所 (Residence):				
国籍 (Citizenship): Japan				
郵便住所 (Post Office Address):				
第六共同発明者 (Full name of sixth joint inventor):				
発明者の署名(Inventor's Signature)				
日付 (Date)				
住所 (Residence):				
国籍 (Citizenship):				
郵便住所 (Post Office Address):				